

**BU SAYIDA:**

AB - TÜRKİYE  
AB - KANADA  
AB - JAPONYA  
AB - MOLDOVA  
AB BÖLGESEL POLİTİKASI  
AB KURUMLARI  
SOSYAL POLİTİKALAR  
GÖÇ  
İNSAN HAKLARI

TUSIAD BUSINESSEUROPE ÜYESİDİR

AVRUPA İŞ DÜNYASI KONFEDERASYONU

İSTANBUL	tusiad@tusiad.org
ANKARA	ankoffice@tusiad.org
BRUSSELS	bxloffice@tusiad.org
BERLIN	berlinoffice@tusiad.org
PARIS	parisoffice@tusiad.org
BEIJING	tusiad.china@tusiad.org
WASHINGTON DC	usoffice@tusiad.org

[www.tusiad.org](http://www.tusiad.org)

13, AVENUE DES GAULOIS B-1040 BRUXELLES T: +32 2 736 4047

HAZIRLAYANLAR : Dilek İştar Ateş – Gamze Erdem Türkelli

**AB - Türkiye**

- Avrupa Parlamentosu tarafından Türkiye'deki gelişmelere ilişkin 12 Mayıs Çarşamba günü onaylanan kararda 31 Mayıs 2013 tarihinde polisin İstanbul Gezi Park'ta planlanan inşaat projesi sonucu kesilecek ağaçlara engel olmak üzere toplanan eylemcilere aşırı şiddet uyguladığı ve şiddetli müdahalenin polis ve eylemciler arasında çatışmalara yol açtığı belirtiliyor. Eylemlerin hızla diğer şehirlere yayıldığına dikkat çekilen kararda olaylar sırasında 4 kişinin hayatını kaybettiği, 1.000'in üzerinde yaralı bulunduğu ve toplu gözaltı ve tutuklamaların olduğu kaydediliyor. Aynı zamanda biber gazının yoğun olarak kullanıldığına dikkat çekiliyor.

Gezi Park inşaat projesinin eylemleri başlatan unsur olmakla birlikte devam etmekte olan eylemlerin tek sebebi olmadığı ve son dönemlerde ülkenin gündeminde bulunan eğitim ve alkol satışları gibi yeni karar ve yasal düzenlemelerin Türk halkının belirli bölümlerinde yarattığı endişelerle bağlantılı olduğu belirtiliyor. Bu bağlamda eylemcilerin azınlık görüşlerinin temsili, otoriter yönetim, hukukun üstünlüğü, iyi yönetim ilkelerinin zayıflığı ve adil yargı süreçleri ile ilgili endişeleri bulunduğu kaydediliyor.

Geleneksel medya kuruluşlarının konu ile ilgili sessiz kaldığına, öte yandan Twitter kullanıcılarının da gözaltına alındığına dikkat çekiliyor. Medya özgürlüğüne de vurgu yapılan kararda, Türkiye'de gittikçe artmakta olan belirli sansür uygulamaları ve otosansürün endişe verici olduğu kaydediliyor.

Ayrıca toplantı özgürlüğü, ifade özgürlüğü (online ve offline sosyal medya dahil olmak üzere) ve basın özgürlüğünün AB'nin temel ilkeleri olduğu kaydedilirken, bu ilkelerin aynı zamanda Türkiye Cumhuriyeti Anayasası'nın ilgili maddeleri ile korunduğuna dikkat çekiliyor. Bu bağlamda ilgili makamlar, önümüzdeki dönemde aşırı ve orantısız güç uygulayan polislerle ilgili inceleme ve hukuki süreç başlatılması, mağdurlara tazminat ödenmesi, tutuklanan ve gözaltına alınan barışçı eylemcilerin

serbest bırakılması yönünde gerekli adımları atmaya davet ediliyor. Ayrıca Türk Hükümeti'ne barışçı eylemcilere karşı sert tedbirler alınmaması yönünde çağrıda bulunulurken, Başbakan Recep Tayyip Erdoğan olayların tırmanmasını engellemek üzere birleştirici ve uzlaştırıcı bir rol oynamaya davet ediliyor.

Öte yandan olaylar sırasında Cumhurbaşkanı Abdullah Gül ve Başbakan Yardımcısı Bülent Arınç'ın benimsediği uzlaştırıcı ve diyaloga açık tutumlarının menuniyetle karşılandığı ifade ediliyor.

Kuvvetler ayrılığı ilkesinin öneminin vurgulandığı kararda, emniyet güçleri ve yargıçlara bireysel hak ve özgürlükler ile İstanbul Protokolü üzerine düzenli ve yoğun eğitim sağlanması tavsiye ediliyor. Ayrıca yerel ve ulusal makamların, kentsel ve bölgesel kalkınma planları ve projeleri kapsamında uygulama aşamasından önce kamu danışma süreci başlatmaları öneriliyor. [Internet bağlantısı için](#)

**AB - Kanada**

- AB Dış İşleri Bakanları Konseyi'nde AB-Kanada serbest ticaret anlaşması müzakereleri ile ilgili son durum görüşüldü. AB Komisyonu müzakerelerde son durum hakkında bilgi verirken, müzakerelerin bir an önce tamamlanması için kararlı olduğu vurgulandı. Bakanlar, müzakerelerin hızlı bir şekilde tamamlanması için AB Komisyonu ile Konsey arasındaki bilgi akışının sürdürülmesi gereğinin önemini vurguladı.

AB ve Kanada arasındaki müzakereler 2009 yılında başladı. Müzakereler ile;

- Mal, hizmet, yatırım ve kamu mal alımı pazarlarına erişim,
- Teknik standartlar ve kurallar ile sağlık ve hijyen standartları,
- Yatırımların korunması,
- Rekabet ve fikri mülkiyet hakları gibi ticaretin çerçevesini belirleyen konular,
- Sürdürülebilir kalkınma ve ticarette artışın çevrenin bozulmasına ve işçi haklarının

kötüleşmesine yol açmamasının sağlanması konularında uzlaşuya varılacak.

AB ve Kanada makamları arasındaki müzakerelerde son tur 27 Mayıs'ta Brüksel'de gerçekleştirilmişti. Müzakerelerin yakın zamanda tamamlanması bekleniyor. [İnternet bağlantısı için](#)

## AB - Japonya

- AB'nin yedinci büyük ticaret ortağı durumunda olan Japonya ile müzakerelerde; Japonya'nın AB'ye yönelik tarife dışı engelleri ortadan kaldırması ve Japon kamu alımı pazarını AB şirketlerine açması konuları ele alınacak. AB Komisyonu Japon muhatapları ile tarife dışı engellerin kaldırılması konusunda bir yol haritası üzerinde mutabık kalmış bulunuyor. Bu konunun yanı sıra demiryolu ulaşımı ve şehir taşımacılığıyla ilgili kamu mal alımları pazarına AB şirketlerinin katılımı için de AB Komisyonu ve Japon makamlar arasında bir yol haritası oluşturuldu.

Yoğun tartışmalar sonrasında Mayıs 2012'de başlayan AB-Japonya serbest ticaret anlaşması müzakere turlarının birincisi 15-19 Nisan 2013'te gerçekleştirilmişti. 24 Haziran-3 Temmuz arasında Tokyo'da gerçekleştirilecek olan ikinci tur müzakerelerde çalışmaların devam etmesi ve bir sonraki müzakere turunun Ekim ayı içinde gerçekleştirilmesi bekleniyor.

AB'nin Japonya'ya ihracatı 2011 yılında 49 milyar €'ya ulaştı. İhraç edilen mallar arasında makine, ulaşım ekipmanları, kimyasal ürünler, tarım ürünleri bulunuyor. Japonya'nın AB'ye ihracatında ise kimyalar, makine ve ulaşım ekipmanları ön sırada yer alan mallar arasında. Japonya'nın AB'ye doğrudan yatırımları 2011'de 144,2 milyar €'ya ulaştı. [İnternet bağlantısı için](#)

## AB - Moldova

- Moldova Cumhuriyeti Başbakanı İurie Leanca, görevini devralmasını takiben ilk yurtdışı ziyaretini Brüksel'e gerçekleştirerek, Genişleme ve Komşuluk

Politikası'ndan Sorumlu AB Komiseri Stefan Füle ile buluştu. Füle görüşmeden sonra yaptığı açıklamada Leanca ile birlikte Moldova'daki siyasi ve ekonomik durumu ele aldıklarını belirtti. Füle, Kişinev'deki siyasi gerilimin sona ermesinden memnuniyet duyduklarını açıklarken, Moldova makamlarının bu gelişmeler ışığında vatandaşların ihtiyaçlarına odaklanması gerektiğini kaydetti. Moldova'da son krizin ortaya çıkardığı sorunların çözümüne ilişkin olarak yeni koalisyon tarafından ele alınması gereken konular Füle tarafından şöyle listelendi:

- Güçlü bir kuvvetler ayrılığı sistemi oluşturulması,
- Yolsuzlukla mücadele,
- Medya sektöründe **çoğulculuk ve farklılık** ilkeleriyle kaliteli yayıncılığın sağlanmasının yanı sıra kamu yayıncılarının anahtar rolünün göz önünde bulundurulması,
- Karar alma süreçlerinde siyasi kapsayıcılığın ve çoğulculuğun sağlanmasıyla birlikte etkin muhalefetin desteklenmesi,
- Aynı ilkelerin kamusal alanda da desteklenerek geniş kapsamlı ve çoğulcu kamusal tartışma alanı yaratılması.

Görüşme sırasında ek olarak hukuk sistemine yönelik reform çalışmalarına ve AB - Moldova arasındaki anlaşmaların uygulanmasına destek amacıyla toplam 90 milyon € değerinde iki yeni **finansman anlaşmasına** imza atıldığı açıklandı. [İnternet bağlantısı için](#)

## AB Bölgesel Politikası

- Bölgesel Politikalardan sorumlu AB Komiseri Johannes Hahn Bulgaristan ve Romanya arasındaki köprünün açılışını yaptı. "Yeni Avrupa Köprüsü" olarak adlandırılan köprü AB'den alınan fonlarla inşa edilen köprü projesine 2007 yılında başlanmıştı. İki ülke arasındaki işbirliğinin sembollerinden olan bu köprünün inşası Tuna Nehri için AB Stratejisi kapsamında gerçekleştirildi. Daha önce kalafat-Vidin Köprüsü olarak isimlendirilen köprü AB'nin yol ve ulaşım koridorlarından olan Güneydoğu Avrupa, Türkiye ve Orta Avrupa arasındaki erişimi

kolaylaştıracak ve tam potansiyeline demiryolu ve diğer karayolları bağlantıları tamamlandığında ulaşacak.

Toplam maliyeti 282 milyon € olan köprü için AB de 106 milyon €'luk (kredi ve bağışlar) katkıda bulundu. 1,8 km boyundaki köprü Tuna nehrinin genişliği 1,3 km olan bölgesinde inşa edildi. Köprü üzerinde toplam dört şeritli gidiş ve geliş yolları, bir tren yolu hattı ile bisikletliler ve yayalar için ayrı şerit bulunuyor. [Internet bağlantısı için](#)

## AB Kurumları

- 14 Haziran'da gerçekleşen Dış İlişkiler Bakanları Konseyi'nde ABD ile AB arasındaki Transatlantik Serbest Ticaret ve Yatırım Anlaşması'nı müzakere için AB Komisyonu'na yetki verildi.

Onaylanan görev AB Komisyonu'nun üç başlıkta müzakereler gerçekleştirmesini gerektiriyor;

1. pazarlara erişim,
2. tarife dışı engeller,
3. kurallar.

Konsey'in onayladığı görev belgesinde görsel ve işitsel hizmetlerin müzakereler dışında bırakılacağı belirtildi ve böylece bu konu kesinlik kazanmış oldu. AB Komisyonu böylece ABD ile müzakerelere başlayabilmesi için resmi yetkiyi almış oldu. Müzakereler devam ederken Komisyon, AB Konseyi çatısı altındaki Ticaret Politikası Komitesi ve Avrupa Parlamentosu'na düzenli olarak bilgi vermeye devam edecek. Müzakerelerin bitiminde son karar Avrupa Parlamentosu'nun da onayı alınarak, AB Konseyi ve üye ülkeler tarafından verilecek. [Internet bağlantısı için](#)

- 5 - 8 Haziran tarihlerinde gerçekleşmesi planlanan **Avrupa Parlamentosu (AP) seçimlerinin** öne çekilerek 22 – 25 Mayıs 2014 tarihlerinde yapılması kararlaştırıldı. AP, 2005 yılında bazı üye devletlerde Haziran ayında başlayan yaz tatilinin seçimlere katılımı etkilememesi ve AB Komisyonu Başkanı seçimleri için AP'nin daha hızlı ve etkili organize olabilmesi için bu yönde bir değişikliğe gidilmesi talebini iletti.

AB Konseyi tarafından alınan kararın, seçimler için ideal şartların sağlanarak AP'nin meşruiyetini güçlendirme amacını taşıdığı vurgulanıyor. Alınan karar AP tarafından da destekleniyor. [Internet bağlantısı için](#)

## Sosyal Politikalar

- **Elektromanyetik radyasyona** maruz kalan işçilerin çalışma şartlarının iyileştirilmesi üzerine oluşturulan yeni kurallar AP tarafından onaylandı. AB Konseyi tarafından da desteklenen mevzuat ile birlikte yeni uluslararası radyasyon doz sınırlarının uygulanmasının yanı sıra işverenlere riskleri belirleme ve azaltma zorunluluğu getiriliyor. Mevzuat tüm sektörleri kapsamakla birlikte öncelikli olarak çelik sanayi ve televizyon ve radyo yayın istasyonları veya radar sistemlerine yakın alanlarda uzun saatler çalışmayı gerektiren, dolayısıyla riski yüksek alanlara yoğunlaşıyor.

Ancak yeni mevzuat, belirlenen **yeni doz limitlerinin** manyetik rezonans görüntüleme (MRI) gibi bazı sağlık teknolojilerinin ve askeri uygulamaların kullanımını kısıtlayabileceği göz önünde bulundurularak, sağlık üzerinde aşırı olumsuz etkilerin ve güvenlik risklerinin engellenmesi üzerine gerekli tedbirlerin alınması şartı ile bu sektörler için istisnalar içermekte.

Mevzuatın yürürlüğe girmesi için AB Konseyi tarafından onaylanarak, resmi gazetede yayımlanması gerekmektedir. [Internet bağlantısı için](#)

## Göç

- AB Komisyonu AB ve üye ülkelerin göç olgusunu nasıl ele aldığına ilişkin bir rapor yayımladı. 2012 ve 2013 yıllarında AB ülkelerine göç ve göçle bağlantılı konuları ele alan raporda yasal göç ve sosyal çevre ile bütünleşme politikalarının güçlendirilmesi gereğine vurgu yapılıyor. Ayrıca insan kaçakçılığı ve yasadışı göçle mücadele alanlarında daha güçlü politikalar izlenmesi gerektiğinin altı çiziliyor.

Raporda Avrupa nüfusunun giderek yaşlanmakta olduğuna dikkat çekiliyor ve yüksek işsizlik olmasına karşın AB’de 2 milyon iş bulunduğu ve bu işlerde çalışmak üzere insanlara ihtiyaç olacağı belirtiliyor. Göç kabulünün istihdam ve iş konularına tek çözüm olmamakla birlikte, ekonominin büyümesi açısından gerekli olabileceğine dikkat çekiliyor.

AB’nin göç ile ilgili yasal çerçevesinin (Mavi Kart gibi) bazı kategorilerde göçmenleri cezbettiği raporda yer buluyor. AB Komisyonu yüksek kalifikasyonlara sahip kişilerin AB’de çalışabilmesine olanak sağlayan Mavi Kart uygulamasıyla ilgili olarak 2014 yılında bir değerlendirme raporu yayınlayacak. Şirket içi transferler ve mevsimlik işçi yönergeleri ile ilgili görüşmelerde 2012 yılında ilerleme sağlanmış olmakla birlikte Avrupa Parlamentosu ve Konsey’in daha fazla çaba göstermesi gerekiyor.

Komisyon raporunda ayrıca üye ülkelerin sosyal bütünleşme alanında daha somut politikalar üretmesi, göçmenlerin tüm haklarına saygı gösterilmesi gerektiği belirtiliyor.

2013 yılında AB Komisyonu Avrupa Sığınma Desteği Bürosu ve özellikle Suriye’den kaçan sığınmacıların ilk temas noktası olan Yunanistan gibi ülkelerle daha yakın çalışarak, göç konusundaki uygulamaları daha da güçlendirmeyi hedeflemektedir. [İnternet bağlantısı için](#)

## İnsan Hakları

- AP Myanmar/Burma’da yaşayan Rohingya Müslümanlarına yönelik şiddet ve ciddi insan hakları ihlalleri, Azerbaycan’da tutuklu bulunan İlgar Mammadov’un durumu ve Rusya’da son dönemde kabul edilen baskıcı yasa ve uygulamalara ilişkin üç ayrı karar onayladı. Alınan kararların ayrıntıları şöyle:

- Myanmar/Burma’da yaşayan Rohingya Müslümanlarının durumu: AP üyeleri Myanmar/Burma Hükümeti ve halkını **Rohingya Müslümanlarına** yönelik insan hakları ihlallerinin acilen durdurulması üzerine harekete geçmeye ve şiddet içeren

saldırıların ve ihlallerin faileri için biran önce hukuki işlem başlatmaya davet etti. Aynı zamanda güvenlik güçlerinin şiddet olaylarına karıştığı yönündeki iddialara ilişkin inceleme başlatılması çağrısı tekrar edildi. Ayrıca Myanmar/Burma’da geçtiğimiz yıl içerisinde gerçekleşen reformların devam ettirilerek bu gibi gerilimlerin altında yatan sebeplere çözüm bulunması gerektiği vurgulanıyor.

- Azerbaycan’da İlgar Mammadov’un durumu: AP üyeleri muhalefet lideri İlgar Mammadov’un tutukluluğunu kınayarak, Azerbaycan makamlarına Mammadov’a karşı suçlamaların adil, şeffaf ve bağımsız bir şekilde incelenmesi yönünde çağrıda bulundu. AP kararında aynı zamanda Azerbaycan’da basın ve medya özgürlüğü ve ifade özgürlüğünün garanti altına alınması, hakaret yasalarının yeniden düzenlenmesi ve halkın toplanma özgürlüğünün sağlanması gerektiği vurgulanıyor.
- Rusya’da hukukun üstünlüğü: AP üyeleri Rusya’nın dernek kurma özgürlüğü, ifade özgürlüğü ve toplanma özgürlüğünün korunması yönündeki uluslararası sorumluluklarını yerine getirmemesine ilişkin ciddi endişeleri bulunduğunu kaydettiler. Rusya’da son dönemde gündeme gelen yasa tasarısı çerçevesinde kar amacı gütmeyen, dış kaynaklı ve siyasi alanda faaliyet gösteren kuruluşların “**yabancı ajan**” statüsüne girmesinin düş kırıklığı yarattığı vurgulandı. Ayrıca homoseksüel propaganda üzerine kabul edilen yeni yasanın yaratabileceği olumsuz sonuçların endişe verici olduğu kaydedildi.

Kararda ayrıca Anna Politkovskaya cinayeti ile ilgili davanın yeniden açılmasının memnuniyetle karşılandığı, öte yandan dava sonucunda cinayeti kimin teşvik ettiğinin aydınlatılmasının muhtemel olmadığı belirtildi. AP kararında aynı zamanda Alexei Navalny (Vladimir Putin’e karşı düzenlenen

protestolardaki rolü ile tanınan muhalif yazar) davasının iddia edildiği üzere siyasi güdümlü olma ihtimalinin üzüntü yarattığı vurgulanıyor. Öncelikli olarak protestoculara karşı uygulanan aşırı güç olmak üzere Bolotonya Meydanı'nda uygulanan şiddet vakaları için bağımsız bir inceleme başlatılması gerektiği kaydedildi. [Internet bağlantısı için](#)

\*\*\*

## **BRÜKSEL'DE GELECEK AY**

### **AB Kurumları**

- 18 Haziran, Çevre Konseyi
- 19 Haziran, Tarım ve Balıkçılık Konseyi
- 20 Haziran, Eurogroup Toplantısı
- 20 – 21 Haziran, İstihdam, Sosyal Politikalar, Sağlık ve Tüketici İşleri Konseyi
- 21 Haziran, Ekonomi ve Mali İşler Konseyi
- 24 Haziran, Dışişleri Konseyi
- 24 – 25 Haziran, Tarım ve Balıkçılık Konseyi
- 25 Haziran, Genel İşler Konseyi
- 27 – 28 Haziran, AB Liderler Zirvesi

### **Konferanslar**

- 19 Haziran, "Food taxes in the EU: an effective means to economic and health ends?", EPC, [www.epc.eu](http://www.epc.eu)
- 24 Haziran, "EU Sustainable Energy Week 2013", European Commission, <http://www.eusew.eu/>
- 4 Temmuz, The Eurozone - Still in crisis?, EPC, [www.epc.eu](http://www.epc.eu)